

SIDAKO



Achévé d'imprimer en janvier 1995
sur les presses d'IMPRIM COLOR Tél. 22 00 18 Cité du Niger Bamako
Copyright SAHÉLIENNE

SEBENBAGA : Berehima WULALE
JAW : Mamadu KUMARE



1000

GENÉRIQUE

LE PROGRAMME ÉMERGENCE MALI KURA nourrit l'intention de formuler une pédagogie qui stimule les aptitudes des apprenants.

Notre pratique en la matière, depuis 1992, nous a permis de former une quarantaine de jeunes à une meilleure connaissance des réalités du terroir ainsi qu'aux techniques de l'investigation, de la prise de note et de l'écriture.

La présente bande dessinée a été réalisée par deux créateurs de la **Sahélienne** : Bréhima Oulalé et Mamadou Koumaré, dans le cadre de la restitution des conclusions de l'enquête que nous avons organisée sur le thème "**l'Adolescence face à la sexualité**", en Juillet-Août 1994.

Ladite enquête a été effectuée sous la direction de Ismaïla Samba TRAORÉ. La coordination scientifique était assurée par Hamidou BERTHÉ assisté de Mme Sissoko Assa TRAORÉ.

Une série d'ouvrages et bandes dessinées a été conçue à la suite de l'opération.

Ɗebila

Kabini san 1992, "Sahelienne" y'a ka baaraw ɗesin hadamadenw kalancogo kura sinsinni ma. A be ɗinini min ke an'a be gafe minnu dilan, olu bee be tali ke o hakilina kan. Denmisenkulu do sugandira kabini baara in damine tuma. Olu ye fen caman kalan "Sahelienne" na, fen minnu b'u nafa u ka hadamadenya kono, nka foroba lakoliso ka kalan te se minnu ma. O bee temenen ko, "Sahelienne" y'u dege kunnafoni ɗinini ani seko ni donkow fese-feseli la. Gafew bora o ɗinini dow kono. Gafe dow fana dilanna k'a sababu ke a yera k'a fo ko magow ni kunnafoni ka kan ko dow kan.

O de y'a to karamogo Berehima Wulale ye SIDAKO dilan. Sida ye mun ye ? Kulusijalabana, cenimusoya bana, ani mun were ?Siban wa ?

Nin gafe kerengerennen in koni nacogo ɗena sabu sidako, mago caman b'a fo , u te cogo don a la ; caman b'a men, u te taabolo don a la . Dow yere k'u ma d'a la ni tije don. "Sahelienne" y'a ka denmisenkulu bila sira, ka ɗinini min ke zuluyekalo ani utikalo, san 1994 kono, o b'a sementiya ko halisa magow ma kunnafoni ka se sidako kan. O ye Bamako ye folo, k'a ma soro arajo ni telewison ani tubabukan gafew n'a kunnafoniseben be kuma don bee sidako kan. O b'a jira an na ko an ka dugu misenw ta y'a ko la : kuma do be magow da.

Ayiwa, fen min ye sidako ye bi, faratiko bele-bele don hadamadenw ma. Karamogo Wulale, ale min ye faamuya jonjon jini sida kan, a ye nin baara in ke ka jama lafaamuya. Yerekalan gafe don, sabu a sebenbaga yere ye san bi saba ke ka malidenmisenw kalan lakolisow kono.

Karamogo Wulale ko a ka nin san caman ninu baara kono , a y'a kolosi ko kuma folen be se ka teme mago tulo kan, wala ka bo i kono, nka n'a sebennen b'i bolo, o ye hakililatige dan ye. A ye gafe caman dilan o hakilina kono an ka ko korow a n'an danbe kan. Nka min y'a to sidako dilancogo bora olu ta koro, o ye kalan ni ɗenaje hakilina ye. Jaw ni kumakan mana kolonso, ka ɗogon dafa, o be faamuya nogyoya mago caman bolo, wa o be dow fana ɗenaje.

Sidako gafe yere ye mun ye ? A ka gelen ne ka se k'a fo fen min don, sabu fen caman de faralen don ɗogon kan ka ke kelen ye : maana don, baro don, waajuli don fana. Ni mago min ye gafe in kalan, i be nin bee do soro a la. An karamogo tun be se k'a ka kuma dan dakuruge damadow ma, i n'a fo : " Sida ye nin ani nin de ye, wa a be soro nin cogo in de la".N'i y'a ye a ye misali ta mago do kan min haminanko y'a yere tangali ye, o ye karamogoya yoro ye. Wulale ko maa bee be se k'i yere kalan i ka so, fo n'a minen ma k'i bolo. Wa ne ko yerekalan minen do labennen fil'a' bolo nin ye,

"Sahelienne"

Sida, farafinna kono.

Korofa baju : Rita Casier Postal 3. Dakar Fann
(Sida, bee haminanko)

Firinkanbana n'o ye sida ye, a basigilen be kosabe Farafina koronyanfan fe, Wikitoriya dalaba lamini na, jamanaw na minnu ye (Uganda, Keniya, Tanzani, Uruwanda, Burundi).

A be sisin na ka woroduguyanfan segere. A be no bila jamana minnu na, olu ye Zanzi, Malawi ani Zinbawe. A lakodonnen be fana farafinna cemanceyanfan fe, yoro la, n'olu be i n'a fo sirajuru kelen min be teme Santarafiriki, Zayiri ani Kongo fe.

Min ye Farafinna tilebinyanfan ye, sida ba la ka no bo jamana minnu kono, olu ye Kodowaari, Gana, Burukina Faso ani Mali.

Nin yoro kofolen ninu na, sida be galoduguw kono, a be dugu misenw kono. Magow ka fen fenjini taamaw senfe walima foniniw senfe kelaw je, u be taa ni sida banakise ye. O mago kelenw ka kafogonyo kono musow walima ce fe, bana be jensen. Banakise be sikolon, ka jensen yoro la a jensen ka di yoro minnu na.

Ɗe ka yeli la, a te se ka don sida banakise be nin tigi la walima a te nin tigi la. Bana in ye fiyenbere ye. A be se ka mago be mine. Faamaya ta la, faantanya ta la, n ka bon walima n fasalen don t'a la. Nka koro walima n ka dogo o t'a la. N ye ce ye o, walima n ye muso ye o, bee dama ka kan a ye. K'a fo ko sida banakise be kaarisa la, o te se ka don o cogo la ten. Fen minnu ban farisogo jefe nolu ban fari deme ka banaw kele, ni banakise in y'olu bee ta tije tuma min na, a taamasiyenw be soro ka bange o waati. O taamasiyen minu dow ye :

- * farigan banbali,
- * fasali k'a soro bana lakodonnen t'i la.
- * tulokorolaw tonni,
- * kuru kuruw boli farikolo la,
- * joliw bangeni da la,
- * konoboli.

Banajugu werew be se ka bange i na fo sinkoro ntalen, sogosogonije, n'u ɗogonaw. Nin taamasiyen kofolen ninu t'a jira k'u tigilamagow bee ye sidatow ye. O ka fo ka pereperelatige.

Sida kibaruya, farafina kono.

Baarada min je sinnen be dije keneyakow ma (O.M.S.), o ya jira ko san 1992 damine na, baliku kunda ani denmisen kunda, sidato tun be se mago miliyon 10, fo 12 hake ma. Tile o tile, sida be mago 5000 hake mine dugukolo kan. Farafina, a jate minena ko sida be baliku miliyon 6 ni tila hake la. O b'a jira ko farafinna, n'i ye ce 40 ye, ce kelen b'u la sida be min na. Musow b'o cogo kelen na. Sanni san 2000 nata in ce, denmisen mago miliyon 10 b'u yere ye-falaya la k'a sababu ke sida ye.